



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අයරුවෙනුරුයන් අලුගැනීමට ප්‍රථමවෙනුවේ හේ කොරෝවක් සොයුනුවේ හේ දැනුවත් ප්‍රථමවෙනුවේ හේ දැනුවත් කරන අයකුට පොලිසියේ ඉංජිපැක්ටර් ජනරාල් මූලික නියන් ගුවයකට භාෂුන්දෙන්ට ගෙදෙනා ඇත. යම් නොර බුවක් යම් වෙත තුළේ ඇමුහුවුනුව බුවට විරුධව පැවතිලියන්ට ගෙදෙනා ඇත. සැකවියිය සිරකුරකින් ඇලුම්ව ගැඹු සිරගෙවල්වල ඉංජිපැක්ටර් ජනරාල් මූලිකයෙන් ඉලුවැයුතුයි.

ගුරුත්‍රවාණියෙයි පිශ්චතකී අවළතු තිරුට්ටුමෙකීන කණ්ඩාපිශ්චතක්ලිප්පාත්‍ර අත්‍යවික්‍රීර එවරුක්කුම් පොලිස් තුන්ස්බේක්ටර් ජෙනරාල් තු සිපාරිසින්පෙරිල් නේකාට සිංහාසනයේ පිශ්චතක්කාම්. තිරුට්ටුමෙකීන වෙතතිරුප්පවරුක්කා විරෝතමායි ව්‍යුත්කුවක්කප්පාම්. තප්පිප්පොන මත්‍යත්කාරරාජෝ පිශ්චතක්කා වෙළුම්ති මත්‍යාලීං තුන්ස්බේක්ටර් ජෙනරාල්විතම් කෙටුප්පෙත්තුක්කාගාස්ලාම්.

ACCUSED PERSONS WANTED.

KANAPATHY SILAMPAN; charged with house-breaking and theft at Karaveddi west on January 31, 1900; is a Tamil of the Vellala caste; religion, Hindu; occupation, cooly; age, 40 years; height, 5 ft. 3 in.; make, slender; complexion, brown; nose, prominent; teeth, regular; eyes, black and large; hair, black and tied in a knot called kudumbi; moustaches and beard shaved clean; birthplace and general residence, Karaveddi west in Vadamaradchchi west; haunts Kodigamam, Kotpely, and Eluthumadduval; wife, Sinnacuddi, daughter of Kadrigamer; has four children, all living at Karaveddi west; brother-in-law, Kathirgamar Thampam; brother, Kanapathy Kanthar, both of Karaveddi west; is well known to the Police Vidane of Karaveddi west and east and to the Maniagar of Vadamaradchchi east. The Police Magistrate of Point Pedro has issued warrant No. 5,451 for his arrest.

ALVAN VALLY; charged with house-breaking and theft at Karaveddi west on January 31, 1900; is a Tamil of the Palla caste; religion, Hindu; occupation, climber; age, 21 years; height, about 5 ft. 4 in.; make, stout; complexion, dark; nose, prominent; teeth, well set; eyes, black and large; hair, black and tied in a knot behind; moustaches and beard shaved clean; birthplace and general residence, Alvai south in Vadamaradchchi west; haunts Mullaitivu; wife Podichy, daughter of Alvan; has four children living at Alvay south; brother, Alvan Nallan of Alvay south; is well known to the Police Vidane of Alvay south. The Police Magistrate of Point Pedro has issued warrant No. 5,451 for his arrest.

HIRIMBURAGAMAGE or VITANEGE PODI SINNO alias HINNI APPU; charged with failing to make his periodical reports while subjected to Police supervision at Annasigalahena in Pasdun korale east on February 8, 1900; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion Buddhist; occupation, cooly; age, 20 years; height, 5 ft. 3 in.; make, spare; complexion, brown; teeth, regular; eyes, light brown; hair, black, straight, and cut short; moustaches and beard, scanty; has a cut scar below left eyebrow, a mole on right side of chin, a scar on left forearm, a scar on right hand, a scar on left side of belly, a scar on left knee, and a scar on right knee; birthplace Hirambure, Galle; general residence, Naranpitiya, Cinnamon Gardens, Colombo; haunts Annasigalahena, Pasdun korale; single; brother, Sinno Appu of Slave Island; uncle, Carolis Hami of Hirambure; sister, Nonu of Slave Island; is well known to Mr. Kotalamawala, late Inspector of Police. The Police Magistrate of Kalutara has issued warrant No. 8,958 for his arrest.

GODAGE HINNIBABA; charged with causing hurt with a knife at Habarakada on March 20, 1900; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator; age, 16 years; height, 4 ft. 6 in.; make, stout; complexion, dark brown; nose, short; mouth, round; the two front teeth prominent; eyes, brown and round; hair, black, and tied in a small knot; birthplace and general residence, Habarakada, Hinidum patti, Galle District; haunts Ratnapura, Morowak korale, and Kotapola; single; brothers, Godage Siyadoris, Godage Carolis, and Godage Andris; is well known to the Police Officer of Habarakada. The Police Magistrate of Galle has issued warrant No. 7,255 for his arrest.

PANIKKARALAGEDERA APPUHAMY; charged with voluntarily causing grievous hurt at Medagammana, Galagedara, on April 15, 1900; is a Sinhalese of the Wellala caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator; age, 28 years; height about 5 ft.; make, well built; complexion, fair; teeth, well set and filed; eyes, black and round; hair, black, long, and tied in a knot; moustaches, scanty; beard, shaved; birthplace and general residence, Medagammana, Palle palata korale in Tumpane district; haunts plumbago pits at Maduragoda in North-Western Province; single; kept the injured man's wife as his mistress; mother, Kiri Menika, and sister living at Kandubeda in North-Western Province; uncle, Kirihami, lives at Kalugammana in Gunawa, North-Western Province, and other relations at Hinabowa near Rambukkana; is well known to Palle palata Punchi Banda, Peace Officer, and Pattipola Punchirala Arachchi. The Police Magistrate of Galagedara has issued warrant No. 53 for his arrest.

MAHAKUMBURUGEDARA PINCHA; charged with causing hurt with a knife at Lower Deltota on April 19, 1900; is a Sinhalese of the Wahumpura caste; religion, Buddhist; occupation, carter; age, 19 years; height, about 4 ft. 4 in.; make, stout; complexion dark brown; nose, pointed; teeth, regular; eyes, black and small; hair, black and tied in a knot; wears slight moustaches; birthplace and general residence, Lower Deltota; haunts Gallayagamua and Katugastota; single; father, Siri Pala, and mother, Sudhi, both of Deltota; is well known to Ukkuku Vidane Maha Duraya of Lower Deltota. The Police Magistrate of Gompola has issued warrant No. 28,787 for his arrest.

ARNOLIS ; charged with voluntarily causing hurt with a knife at Front street, Pettah, on May 1, 1900 ; Sinhalese ; religion, Buddhist ; occupation, cooly in coal shed ; age, 35 years ; height, 5 ft. 6 in. ; make, thin ; complexion, dark brown ; nose pointed ; teeth, regular and small ; eyes, black ; hair, cut short ; wears moustaches ; beard, cut short ; has a scar on right eye-brow ; general residence, Pettah ; haunts coal sheds, Pettah ; single ; friends, Jammy and Kalua, both of Front street, Pettah ; is well known to Police Constable A 85 Zain Drahim and to some constables of Pettah. The Police Magistrate of Colombo has issued warrant No. 64,408 for his arrest.

LOST, STOLEN, OR STRAYED.

STOLEN.

ON April 21, 1900, from the lines at Chalmer's estate : 1 gold attial with a padakkam, 1 string of gold and coral beads, 5 pairs of gold murugu, 1 piece of gold, 1 small gold buckle, 1 gold padakkam with small pearls, 1 pair of silver leg ornaments called colusu, 1 silver waistchain, 1 silver chain, 1 silver hair ornament called mairmattie, 1 pair of silver peelie, 1 pair of silver mingi, 5 pairs of silver bangles, 5 pairs of silver rings, 1 pair of silver bangles (small), and in cash Rs. 10. Owner, Sinnamma, Chalmer's estate.

On April 23, 1900, from the tool-house at Cairness estate, Lindula : 13 mamoties marked "A. W. Wills, warranted steel, 4 lb. No. 9 A," 7 forks, 4 Assam pruning knives (large) 10 inches in length. Owner, Mr. E. W. Morris, Cairness estate, Lindula.

On April 30, 1900, from the owner's premises at Bandarawela : about 40 fowls (large and small), colours : red, yellow, white, and black. Owner B. Sinho Appu, Bandarawela.

On May 3, 1900, from a house at Kortebaam street: 1 silver cruetstand containing 4 phials, 7 dessert forks, 5 large forks, 1 carving fork, 9 dessert spoons, 5 table spoons, 1 teaspoon, 1 common plate table lamp, 1 damask table cloth marked "Graham" with date, 2 napkins marked "G. L.", 1 pair of new carriage lamps, brass mounted, the candle-holder of the right side lamp cracked in two places, 1 large bee clock. Owner, Mr. G. E. Leembrugge, Kortebaam street.

On May 4, 1900, from the owner's bedroom at Aloe Avenue, Colpetty, a lady's open-faced gold watch with engravings on back, medium size, figures black; also a long gold muff chain attached to the watch. Owner, Mrs. G. W. Thomson, Aloe Avenue, Colpetty.

LOST OR STOLEN.

On April 29, 1900, from the bungalow called Arthur Seat at Kotagala : 1 gold brooch set with pearls and 2 silver collar studs. Owner, Miss Helen Ashly Walker, Kotagala.

ඩොශාරෝපණය කුරුණැල්ව සෞඛ්‍යගත්ව ඕනෑම පිහුකරණ අසවල.

කුඩාරගමනේ කැඳුවම් විභාගයෙන් පොකීකිණුදෙසූ නොහැර සිත්ත්වාප්‍ර ; මෙහි විභාග පෙබරවල, රිමස ට වෙති දින පැස්දුනකෝරලේ අභ්‍යන්තරෙන් තිබූ පොලිඩ්‍යාව කෙපෙල්සි යිය; නොහැර රැඳීරුහාන් දූෂ්‍ය දිනය; දූෂ්‍යරේපලත්ත කර තිබේ. රුතිය, සි-කුල; කුලය, ගොයිම; අමල, ඕඩ්ප්‍ර ගම; රස්කාව, කුල්චුබ්බ; වෘත්ත, අලුරුදු 20කි; උග, අනුරුදු 5කි, අඛලු පිටි; පැරිරය, හරය; පාව, දුලුරු පාවය; ද්‍රා, කරිඹිධියාර ඇත; ඇස්, තද දුරිටු පාවය; කොයය, කඟය, නොවිකර කැපලුය, කොලියය; රුවුල සහ දුරියාලු, ස්විල්පය; දෑජන් ඇස්සුම්ව පාතිව සූපත් තු, ලැංඡුද, තිබෙවි දින්මුද පැත්තෙශ උපසුලුවයක්ද, වම් ඇස්සු

ඉස්සරග පත්‍රව හැඳුලක්ද, දඟලු අයේ කැඳුලක්ද, බැඩි වම්පාදයෙන් කැඳුලක්ද, වම් දැක්කීය කැඳුලක් යන දකුණු දහුණියේ කැඳුලක්ද රෝ; උවත ගම්, තාලීලු සිරිමුර; ප්‍රඩාඩමසයෙන පැනීම් සූජය, කොළඹ කරුදු වත්තයේ හාරයටිව දස යෙමිය; නොශේකුවත ගැවෙයෙන කැනු, පංචුජකෝරලේ අත්තාසිකලදේනෙය; අම් වායකාය; කොළඹයේදාවිද්දයේ සිංහදේශීලුපු මොළුයේ සහෙයුරයාය; ශීරිමුර කරිස්සූම්, මාමාය; කොළඹයේදාවිද්දයේ සොයේ මොළුයේ සහෙයුරයාය; රාජකාරියෙන් යොදුකිරී කොළඹවල ඉඩස්ථානවරුගැහැව මොළුව කොළඹාර දුනුම් ඇත. ක්‍රිඩා පෙ.ලිජ කුමාරසුභා විසින් මොළු ඇල්ලීම් අඩික 8,958 දරණ වරෙන්තුව පිටපත් යාර ඇත.

පෙරේන්කරලගෙදර අජ්පාම් ; මොෂු වත් 1900 කුටු අප්‍රේල් වස 15 වෙති දින ගලුගෙදර වැදගත්මකයා සඳහවලුගේ තුවල යාලා ය සියා දෙපාත්‍රේලාජ් පෙරේන්කර තීමේ. රුහිල, මිනල; බලය, ගොඩිගම; අගම, මුඩි, ගම්; උස්සාව, ගොඩියාය; වයස, අව්‍රිරුද්ධ 20ව; උස, අඩි 5 රුඩි; ඇරෝ, පරිග; පාට, උස්සාවෙක; දත්, කිරිපිඩි යට පිහිටි; සහ හමුදු තීව් ඇුතු; ඇුතු, කෑමිය, කෑමාකාරය; සේසය, සේසය, දිගුය, ගොඩියේ විදුලාය; උප්‍රි රිවිල, සේල්පය; පරියාල, බුහාලාය; උප්‍රින් ගම සහ ප්‍රමාජවාසියෙන් උදිස්ථිලි ස්ථානය, තුම්පෙන් දිස්ත්‍රික්කාංක් පැල්ලේ උප්‍රි, භක්කීරලේ වැදගත්මන යන ගමේය; ගොඩියාජිව ගැවෙසෙය කුළු, වයඩි පාලු; නේ මැණිරේ පකළුවලය; අව්‍රාහායා, තුම්පෙන් මේ තුවාලලුවූ මැණිකාගේ සැනු මොෂු වසමේ සිරිනි; වයඩි පාලු; නේ හැඳුවා යන ගමේ මොෂුගේ සහායාදර් සහ ම්‍රිවා කිරිලු මැණිකාද, පදින්වා ඇුතු; වයඩි පාලු; නේ කෑමිත්ම්වන මොෂුගේ ම්‍රාම, වහ කිරිහාම සහ උතුකුකානට අයන් හිඹබේවෙනි හාභන් තුයේද සිරිනි; එල්ලේ පාලු; නේ පෙළුම් අපි පාලු නේ සහාත්ම්වන මොෂු නේ මැණිකා විසින් ලොෂු ඇල්ලා ඇති කි. නී දරණ වරෙයුතුව ප්‍රවර්තිකර ඇතු.

මහඹුරුගෙදර පිතව; මොනු වත් 1900 කුට්ටූ අපේල් වස 19 වෙති දින පැහැල දෙල්ඩොව්ද උසින් තුවාල කුලය යියා දෙශීය රෝගීන්ග කරනිවේ. රුතිය, සිංහල; කුලය, ව්‍යුම්පූර; අමල, ඕබාගම; රසක්ව, කරස්කඩඩී; වයක, අවුරුදු 193; තො, අඩි 4 තුන්, ගෙල් 4 ප්‍ර පමණ් ඇය; ගෝරය, කරක; පාට, කලුත්ලතිය; කාසය, උලට ඇය; දෝ, ගිරිජීවට ඇය; ඇඳ, කෑට්ට, ඕබාවට ඇය; සේකය, කෑට්, කොබඳී බිඳුලය; සුංඩු උඩියුවුලක් ඇය; උපය ගැං සැක ප්‍රධාන පදනම්පිය, පහැද දෙල්ඩොව; හොඳුනක්වීම් පදනම් කුය, ගළු ලැයුවූ සහ කුවුයුදෙකොට; අව්‍යාහාරය; දෙල්ඩොව පදනම් සිරිපාල මොනුගේ පිකා සහ පුද්දා මුළුය; පැහැල දෙල්ඩොව උක්කුවානේ ව්‍යුදුරයාව මොනුව හොඳුකාර දුනුම් ඇය. ගම්පද පෙළුස් කුවුකාරකුනු එසින මොනු ඇල්ලීච් අඩික 28,787 දරණ වරෙස්කුව පිටපත්කර ඇය.

අර්තයේලිය; මොඩු වකි 1900 කට මැයි මය 1 වෙති දින පිටපෑවූවේ ඉස්සරගලීදයේ。(Front street) තිබූ පිහිටියේ ඇඟ තුවාලිකළු, ය සියා දෙපාජාරෝපණ්ඩාරය යෙමි. ජායිය, ස්කෘඛල; අභ්‍යම, බුබාග්‍ර; රස්සාව, අදුරු ඇදේම; වශය, ප්‍රියාද ප්‍රියා; උස, අඩි 5 ඩ්ස්, අගල් නේ එම්; ඇරිරාය, හින්සය; පාට, හල්ච්ලුප්පා; හාසය, ලේල් අය; දස්, කුබාව හරිජිත්‍යාව ඇය; ශේෂය, දැඳුව, තොටුවකර කාඩාය; උස්, එස් රේවුල්ද, එස්ම තොටු කර ඇත; දැකුණු ඇතුළුවේ කැලඹ්ස් ඇත; ප්‍රාථමිකවයයෙන් ගැටුවයෙහි ගැටුවයෙහි පිටපෑවූවේ; ශොශකපිට්ට ගැටුවයෙහි පිටපෑවූවේ, අදුරු ප්‍රිට්ව; අව්‍යාහාරය; ඉස්සරගල විදියේ; පමිණි සාහ කළට, මොඩුයේ මිතුනෝය; පිටපෑවූවේ සම්බිජර තොටුයාපල්ලරුවට, අඩික පා 85 දරණ යායාම් විවුම්වාද මේ, මොඩුයේ ශොශකයාර දුකුම්දියා. තොටු මූලිය පොලිය හඩුකාරගැනී එමොඩු ඇල්ලුම්ව අඩික 64,408 දරණ වරෙනුතුව පිටපෑකර ඇත.

උතුන්ටුහා, සහාරකමිකාලා ගොඩනෑස් දීමාවෙන් යියා.

କେନ୍ଦ୍ର କମିଶନ୍ଡୁ.

ඩී 1900 කටු අප්‍රේල් වය 21 වෙනි දින ට.මර්ස් වහැනේ උසිමක නිෂ්පාදිත ප්‍රතිච්ඡල ඇති යුතු අවස්ථා මෙයි 1ද, ශොර්ලේ සහ රුස්රෝ ආවෙවලින් ප්‍රතිච්ඡල ඇති ප්‍රතිච්ඡල මුද්‍රා පෙශ්වූ 5ද, රුස්රෝ කැලේන්දු, බ්ලෑම් රුස්රෝ කැස්පර 1ද, බ්ලෑම් මුත්‍රාව්ලික් ප්‍රතිච්ඡල 1ද, “ශොව්ලි” හමිටු කඩ්ල්වලට පෙන්වන තුළ ප්‍රතිච්ඡල 1ද, රිඳී තුවිධාන්ද, රිඳී දම්බලුන්ද, “මපිරාම, තෘති” හමිටු රිඳී තෙහෙරුණායක්ද, රිඳී පිළි ප්‍රතිච්ඡල 1ද, රිඳී මෙහු ප්‍රතිච්ඡල 1ද, බ්ලෑම් රිඳී වලඹ ප්‍රතිච්ඡල 1ද, රිඳී මුද්‍රා ප්‍රතිච්ඡල 5 සහ මුද්‍රිත් රුපිතල් 10ද වේ. අයිතිකාරී, සිංහලම්ල, ව්‍යාපෘති ව්‍යාපෘති.

වතින් 1900 කුටු ඇපෙල් මස 23 වෙතින් දිග ලිඛිල කායිල්‍රක් වහ්සේ අඩංගු කාරකෝත්: A. W. Wills warranted steel, 4 lb. No. 9 A. කමුණු උණනින් පුන් උදෑ උදෑ 13d, පස් මුරුජ්‍රකරණකාමු ගාරුප්පූ කො, කොන් කැදී 7ක පාට තෙස් පාටවාද කරනු කාමු අඟල් 10ක දැනු පිණිහා 4ක්ද. අධිකිකාරකා, ජ්. ඩිලිඩ්‍රි. මොරිස් වෙකුවතා, හේසිකර්ස වහ්සේ, ලිඹල්.

වතින් 1900 කටුව අපේල් වස 30 වෙතින් දින බිජුවාරෝලේ අයිතිවාරයාගේ ගෙදරින් : රඩු, කකු, පූං සහ කෘතුව ලේඛු සුඩා කුකුලපු 40ක් පමණ. අයිතිවාරයා, තී. සිංහලුවෙන්පැයි, බිජුවාරෝලු.

වත් 1900 කටු මූදි මය 4 වෙනි දින කොළඹපිටයේ ඇලෙක්ට්‍රික් හමුවූ තිබාගේ නිදහස්, කාමරයි
කින්; කෝ ඉලක්කයෙවලුත් පුණු පිටපැත්කෙන් Medium size කියා කුටාගම කර ඇතුළු වෙනුවයේ පාවතිලි
යට ගෙනකාවූ වහියේ රුන්රන් බරලෝපුවක් සහ එම දුවලක්ද. අධිකාරීයා, ජී. ඩිජිල්. ගෝමිස්, ඇලේ
ඇට්‍රික්, කොළඹපිටයි.

සෞරකම්කලා නොහෙතුත් නැති වූතා.

ඩී. 1900 කටු අපේල් මය 29 වෙනි දක කොටසලා “අතිර් සිවි” නම් තිබුණුවෙන් යෙදී වෙළු කානු 2ක් සහ මූලුකාට අද්වත්වය කාර්මිකයන්ද. අධිකිකාරක, කැලන අජල් ලෝකරුන්යා, කොටසලා

பிழக்கத்தேடும் சூற்றஞ்சாட்டப்பட்டவர்களின் விபரம்.

கணபதி சிவம்பன் ; கக00 ம் ஆண்டு வைத்தீர் கூகங்கூ, ராவெட்டிமேற்கில் வீடுஇடித்துக் களவாடினுள்ளெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; தமிழன் ; வேள்ளன் ; இந்தசமயி ; தொழில்-கள் ; வயது-சு0 ; உயரம்-ஏடி கூகங்குலம் ; மெல்லியதிரீரகம் ; கபில சிறம் ; மூக்கு-தோற்றமானது ; பற்கள்-ஒழுங்கானவை ; கண்கள்-கறுப்பு, பெரியவை ; தலைமயிச்-கறுப்பு, பின்குடுமிபி கட்டியிருக்கிறோன் ; மீசையும் தாடியும்-தப்பரவாய் சவரம்பன் ணப்பட்டவை ; பிறந்தவிடமும் பொதுயிருப்பிடமும்-வடமருட்சி மேற்கிலிருக்கும் கரவெட்டி மேற்கு ; ஆசாடு மிடங்கள்-கொட்டாமம், கெட்டபெலி, எலுதுமத்துவெல் ; கலியாணம் முடித்தவன் ; மனைவி-கதிர்காரமருடைய மகள் சின்னக்குட்டி ; நாலு பின்னைகளுண்டு ; எல்லாரும் கரவெட்டிமேற்கிலிருக்கிறார்கள் ; மச்சான்-கதிர்காமர் தம்பன், சகோதரன்-கணவதி கந்தர், இவ்விருவரும் கரவெட்டி. மேற்கிலிருக்கிறார்கள் ; கரவெட்டி மேற்கு கரவெட்டி கிழக்கு விதாணைகளுக்கும், வடமருட்சி கிழக்கு மணியத்துக்கும் இவளை நல்லாய்த் தெரியும். பருத்தித் துறைப் பொலிஸ் நீதவான் இவளைப் பிடிக்க விட்டிருக்கும் விருந்தின் இலக்கம் இடைநீருக்கு.

ஆள்வான் வல்லி; ககூ ம் ஆண்டு தைமீன் கூக ந் வெ, கரவெட்டி. மேற்கிள் வீடு இடத்துக் களவாடினு வெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன்; தமிழன்; பள்ளன்; இந்து சமயி; மரம் ஏறுகிறவன்; வயது-உக; உயரம்-ஏறக்குறைய இடு அடு சு அங்குலம்; பிலனை திரேகம்; கறுவல்; மூக்கு-தோற்றமானது; பற்கள்-ஒழுக் காளவை; கண்கள்-கதுப்பு, பெரியவை; தலைமயிர்-கதுப்பு, பின்பக்கம் கொண்டையாய் கட்டப்பட்டது; மீகை யும் தாடியும்-துப்பரவாய் சிரைக்கப்பட்டவை; பிறந்தவிடமும் பொதுயிருப்பிடமும்-வடமஞ்சில் மேற்கிலிருக்கும் அல்வாய் கெந்கு; ஊசாடுமிடம்-மூல்லைக்கீவு; கலியானம் முடித்தவன்; மனைவி-ஆள்வான் என்பவழுடைய மகள் பொடுச்சி; அல்வாய் தெற்கில் நாலு பிள்ளைகள் சீவிக்கிருக்கள்; சுகோதரான்-அல்வாய் தெற்கிலிருக்கும் ஆள்வான் நல்லான்; அல்வாய் தெற்கு பொலிஸ் விதாணைக்கு இவளை நல்லாய்த் தெரியும். பருத்தித்துறைப் பொலிஸ் நீத்வான் இவளைப் பிடிக்க விட்டிருக்கும் விறைக்கின் இலக்கம் இருக்கிறது.

ஹிற்மிப்புறமகே அல்லது விதானகே பொடிசின் நேர அல்லது ஹின்னி அப்பு ; கக்கூ ம் ஆண்டு மாசிமீ அங்கு, பாஸ்டிம்கோர்னை கிழக்கிலிருக்கும் அன்னசிகலலேஹன என்றுமிடத்தில் பொலிஸ் பார்வைகளுள்ளிருக்கும் பொழுது காலத்துக்க்காலம் அறிவிக்கத் தவறினுடெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவள் ; சிங்களவன் ; கொய்கமச் சாதி ; புத்த சமமிய ; தொழில்களை ; வயது-உடோ ; உயரம்-ஏறி அடிக்க அங்குலம் ; மட்டான திரேகம் ; கபில சிறம் ; பற்கள்-ஒழுங்கானவை ; கண்கள்-வெளியின கபில சிறம் ; தலைமயிர்-கறுப்பு, நேரியது ; கட்டையாய் வெட்டப்பட்டது ; மீசையும் தாடியும்-சொற்பம் ; இடது கண் புருவத்தக்குச்சீழீ ஒரு வெட்டுத்தழும்பும், மேர வாயின் வலது பக்கத்தில்-ஒரு தழும்பும், இடது முன்னங்கையில்-ஒரு தழும்பும், வலது கையில்-ஒரு தழும்பும், வயிற்றின் இடது பக்கத்தில்-ஒரு தழும்பும், இடது முளங்காலில்-ஒரு தழும்பும், வலது முளங்காலில்-ஒரு தழும்பும் உண்டு ; பிறங்கவிடம்-காலியிலிருக்கும் ஹிற்மிப்பு ; பொதுயிருப்பிடம்-கொழும்பு கறுவாத்தோட்டத்தி லிருக்கும் நாறன்பிட்டிய ; ஜாசாடுமிடம்-பாஸ்டிம் கோர்னையிலிருக்கும் அன்னசிகலல்-ஹன ; கலியரணம் முடியாதவன் ; சகோதரன்-கொம்பெனித் தெருவிலிருக்கும் சின்னே அப்பு ; மாமன்-ஹிற்மிப்புறையில்இருக்கும் கலே லிஸ்ஹாமி ; சகோதரி-கொம்பெனித்தெருவிலிருக்கும் சொன்னே ; பனைய பொலிஸ் இன்ஸ்பெக்டர் மெஸ்டர் கொத்தளாவெலைக்கு இவ்வை நல்லாய்த் தெரியும். கனுத்துறைப் பொலிஸ் கீதவான் இவ்வைப் பிடிக்க விட்டிருக்கும் விழுந்தின் இலக்கம் அகற்ற.

கொட்டு விடுவினால் ; ககா ம் ஆண்டு பங்குவியில் 20 ந் வி., றூபரக்கட என்னுமிடத்தில் கத்தியால் காயப்படுத்தினுள்ளனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; கொய்கமச் சாதி ; புத்த சமயி ; வேளாண் மைத் தொளில் ; வயது-கச ; உயரம்-சாலி அடி ; பிலனுன திரேகம் ; பொதுநிறக் கறுவல் ; மூக்கு-கட்டை ; வாய்-உருளை ; முன்பல்லுகள் இரண்டும் தோற்றமரான்கவு ; கண்கள்-கபில நிறம், உருளை ; தலைமயிர்-கறுப்பு , சிறு கொண்டையாய் கட்டப்பட்டது ; பிறங்கவிடமும் பொதுமிருப்பிடமும்-காலிக் குறிச்சியைக்கேர்ந்த ஹினி மூப்பத்துவிலிருக்கும் றூபரக்கட ; ஊசாடுமிடங்கள்-இரத்தினபுரி, மொறவக்கோறளை, கொட்டபொள் ; கல்யாணம் முடியாதவன் ; சகோதரர்-கொட்டு கெய்டோறிஸ், கொட்டு கெழேவிஸ், கொட்டு கே அந்திறிஸ் ; அபரக்கடாட பொலிஸ் உத்தியோகஸ்ததுக்கு இவ்வின நல்லாய்த் தெரியும். காலிப் பொலிஸ் தீவான் இலக்ஷப் பிடிக்க விட்டுக்கும் விழுந்தின் இலக்கம் எடுத்து.

பணிக்காலகெதற் அப்புறைமி ; கக00 ம் ஆண்டு சித்திரையன் கடிந் ட, கலகெதறையைச்சேர்ந்த மெட்கமன் என்னுமிடத்தில் வேலூமென்று பாரதாரமாய்க் காய்ப்படுத்தினுள்ளெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; வேளாளன் ; புத்த சமயி ; வேளாண்மைத் தொளில் ; வயது-உஅ ; உயரம்-ஏற்கஞ்சையை நீ அடி ; நல்ல திரேகம் ; நேர்த்தியான் நிறம் ; பற்கள்-ஒழுங்கானவை, அராவப்பட்டவை ; கண் கள்-கறுப்பு, உருளை ; தலை மயிர்-கறுப்பு, நீளம், சொண்டையாய கட்டப்பட்டது ; மீசை-சொற்பம் ; தாடி-சிரைத்திருக்கு ; பிறந்தவிடமும் பொதுயிருப்பிடமும்-தும்பண குறிச்சியைச்சேர்ந்த பள்ளபளாட்ட கோறளையிலிருக்கும் முடைமன ; ஊசாசிமி டங்கள்-வடமேற்கு மாகாணத்தைச்சேர்ந்த மறிரகொண்டயிலிருக்கும் மின்னரம் கணிகள் ; காய்ப்பட்டவனாடு-

மஹாகும்புறவுகெதற பிஞ்சா ; ககூம் ஆண்டு சித்திரைமா கக ஸ் ட, கீன் டெல்தொட்டையில் கத்தியால் கரயப்படுத்தினுணெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவள் ; சிங்களவன் ; வறும்புறச் சாதி ; புத்த சமயி ; கரத்தைக்காரன் ; வயது-கக ; உயரம்-ஏற்குறைய சு அடி சு அங்குலம் ; பிலனு திரேகம் ; பொதுநிறக் கறுவலை ; கூரிய மூச்சு ; பற்கள்-ஒழுங்கானவை ; கண்கள்-கறுப்பு, சிறியவை ; தலைமயிர்-கறுப்பு, கொண்டையாய் கட்டப்பட்டது ; சொற்பமீகையுண்டு ; பிறங்கவிடமும் பொதுமிருப்பிடமும்-கீன் டெல்தொட்டை ; ஓசாடுமிடங்கள்-கல்லக்குமுல, கட்டுகாஸ்தொட்டை ; கலியாணம் முடியாதவன் ; தகப்பன்-சிறிபள் ; தாய்-சதி ; இவ்விருவரும் டெல்தொட்டையில்ருக்கிறார்கள் ; கீன் டெல்தொட்டை உக்குவா விதாண் மஹாதுமோவுக்கு இவளை கல்லாய்த் தெரியும். கம்பளொ பொலிஸ் நீதவான் இவளைப் பிடிக்க விட்டிருக்கும் விருங்கின் இலக்கம் உதவுறன்.

அர்ஜேலில் ; கக00 ம் ஆண்டு வலகாசிமீ காந் டி, பிரக்கோட்டையிலிருக்கும் விறண்ட் ஸ்ட்ரீட்டில் வலேர்க்காரமாய் தத்தியால் காயப்படுத்தினான்க் குற்றனுசாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; புத்த சமயி ; தொளில்-கரிமுவுத்தில் கலி ; வயது-ஞாடு ; உயரம்-ஞி அடி சு அங்குலம் ; மெல்லிய திரேகம் ; பொதுநிறக் கறுவல் ; கூரிய மூக்கு ; பற்கள்-ஒழுங்கானவை, சிறியவை ; கண்கள்-கறுப்பு ; தலைமயிர்-கட்டையாய் வெட்டியிருக்கு ; மீகசுயண்டு ; தாழ்-கட்டையாய் வெட்டப்பட்டது ; வலது கண்புருவத்தில்-ஒரு தழும்புண்டு ; பொதுயிருப்பிடம்-பிரக்கோட்டை ; ஆசாடுமிடங்கள்-பிரக்கோட்டை கரிமுவங்கள் ; கலியாணம் முடியாதவன் ; சினேக்டர்-ஜும்பி, கனுவா, இவ்விருவரும் பிரக்கோட்டையிலிருக்கும் விறண்ட் ஸ்ட்ரீட்டில்ருக்கிறார்கள் ; பொலிஸ் கொஸ்தாப்பல் செயின் சிறுவிமூக்கும், சில பிரக்கோட்டை ராஸ்த்தாப்பல்களுக்கும் இவனை நல்லாய்த் தெரியும். கொழும்பு பொலிஸ் நீதவான் இவனைப் பிரக்க விட்டிருக்கும் விறுங்கின் இலக்கம் கூசுபுறி.

காணுமற்போன்று, களவுபோன்று, அல்லது அலீங்குபோன்று,

களவுபோன்று.

காலூ ம் ஆண்டு சித்திரையீர் கான் டெ, சார்மர்ஸ் தோட்டத்தின் பீனிலிருந்து : பதக்கத்துடன் பொன் அட்டியல், ஒரு கோர்வை பொன் மனிகளும் பவளமனிகளும், பொன் முருகுசோடு டி, பொன் தண்டு க, சிறு பொன் கொளுக்கி க, சிறு முத்துகள் கோர்த்த பொன் பதக்கம், வெள்ளிக் கொலுகு சோடு க, வெள்ளி இப்புச்சு சங்கிலி க, வெள்ளிக் சங்கிலி க, வெள்ளிமயிர் மாட்டி க, வெள்ளி பினி சோடு க, வெள்ளி மிஞ்சி சோடு க, வெள்ளி காப்புகள் சோடு டி, வெள்ளி மோதிரம் சோடு டி, சிறு வெள்ளிக் காப்பு சோடு க, காசு ரூபாய் க0. சொங்காரி, சின்னம்மா.

காலோ ம் ஆண்டு சித்திரைமா உக் கூ ந் டி, லின்டுலையிலிருக்கும் கொர்னேஸ் கோட்டத்தில் ஆயத் அறை பிலிருங்கு : மண்வெட்டிகள் கால், அன்டயாளம் A. W. Wills, warranted steel, 4 lb. No. 9 A, முட்கறண்டிகள் என்று, அசம் தேசத்து கப்பாத்துக் கத்திகள் பெரியவை சு, பத்து அங்குலம் நீளம், சொங்கக்காரன், மெஸ்டர் இ. டபிள்யூ. மொறிஸ். கொர்னேஸ் கோட்டம், லின்டுலை.

ககு 100 ம் ஆண்டு சித்திரையீரா கூட்டு, பண்டாரவளையில் சொந்தக்காரனுடைய இல்லிடத்திலிருந்து : கோழிகள் சா, பெரியதும் சிறியதும், நிறம்-சிவப்பு, மஞ்சல், வெள்ளை, கழுப்பு. சொந்தக்காரன், பி. சின்னை அப்பு, பண்டாரவளை.

ககு 00 ம் ஆண்டு வைகாசியீ கூங் வை, கோட்டபோம் தெருவில் ஒரு வீட்டிலிருந்து : சுகாக்கனுடன் வெள்ளி குறுவெட்டிடாண்ட் க, பளவுகை பாவிக்கிறதற்கேற்ற முட்கரண்டிகள் எ, பெரிய முட்கரண்டிகள் இ, இலைச்சிவாருகிற முட்கரண்டி க, பளவுகை பாவிக்கிறதற்கேற்ற கரண்டிகள் கூ, மேசைக் கரண்டிகள் இ, தேக்கரண்டி க, சாதாரணமான மேசை லாம்பு (கோப்பை) க, தெமலுக் மேசைக் கீலை க, அடையாளம் Graham திகதியுடன், கைதுடைக்கிற துவாய் உ, அடையாளம் G. L., புதிய கரத்தை லாம்புகள் சொடு க, பித்தளை கட்டியிருக்கு, வலதுபக்க லாம்பின் மெழுகுதிறி பிடியில் இரண்டு இடங்களில் வெடித்திருக்கு, பெரிய பீடு உருளோசு க, சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் ஷி. இ, மெம்பிறகன், கோட்டபோம் தெரு.

ககு00 ம் ஆண்டு வைகாசிமா சா ந் ல், கொள்ளுப்பிடியிலிருக்கும் எது எவன்யூ என்னும் வீட்டின் படி க்கை அறையிலிருந்து : தரைச்சாணிக்கேற்ற தறந்தமுப் பொன் கடிகாரம் க, பினபக்கம் கொத்துவேலை செய்திருக்கு, நடுத்தரமான பருப்பம், இலக்கங்கள் கறுப்பு, நீளப் பொன் சங்கிலி ஒன்று தொடுத்திருக்கு. சொந்தக்காரி, மிஸ்டர்ஸ் ஜி, டிபின்யூ, கொம்சன்.

களவுபோன்ற அல்லது அகிள் துபேன்து.

காலூ ம் ஆண்டு சித்திரையீரா உகந்த, கொட்டகையிலிருக்கும் ஆதர்சீட் என்றறைக்கப்படும் வங்களாவிலிருந்து : முத்தான் பதித்த பொன் மாஷ்டட்டைப்பழுட்டு க, வெள்ளித் தெறிகள் உ. சொந்தக்காரி, மிஸ் ஜேலன் ஏச்வில் வாக்கர், கொட்டகை.

L. HOLLAND.

for L. F. KNOLLYS,
Inspector-General of Police.

Police Office,
Colombo, May 9, 1900.